



**United Nations  
Conference  
on Trade and  
Development**

Distr.  
GENERAL

TD/B/COM.3/EM.8/INF.1  
23 July 1999

ENGLISH/FRENCH/SPANISH

---

TRADE AND DEVELOPMENT BOARD  
Commission on Enterprise, Business  
Facilitation and Development  
Expert Meeting on Capacity-building in the Area of  
Electronic Commerce: Legal and Regulatory Dimensions  
Geneva, 14-16 July 1999

**LIST OF PARTICIPANTS**

Note: The format and data of the entries in this list are as provided to the secretariat

**REPRESENTATIVES**

**ALLEMAGNE**

Mr. Hans-Peter HOFMANN, Second Secretary, Permanent Mission, Geneva

**ANGOLA**

M. MBUMBA TSHICO, Chef, Département des organisations économiques internationales, Ministère du Commerce

**ARABIE SAOUDITE**

Mr. Ibrahim Ben Soleiman Al-SAYARI, Saudi Arabian Monetary Agency  
Mr. Abdullah Ben Mohammed Al-DHELAWN, Saudi Arabian Monetary Agency  
Mr. Saad ALNEFAEE, Ministry of Finance and National Economy  
Mr. Mr. Omar Mohammed Al-OMAR, Customs Administration  
Mr. Abdullah DAFTARDAR, Saudi Telecom Company

**ARGENTINE**

Sr. Diego MALPEDE, Secretario de Embajada, Dirección de Asuntos Económicos Multilaterales del Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio International y Culto

**AUSTRALIE**

Mr. Bronwen CLARK, Research and Policy Assistant, Permanent Mission, Geneva

**BAHREIN**

Mr. Adnan ALMOOSAWI, Commercial Attaché, Permanent Mission, Geneva

**BANGLADESH**

Mr. M.A. KAMAL, Joint Secretary (ITO), Ministry of Commerce

**BELARUS**

Mr. Syargei MIKHNEVICH, Deputy Permanent Representative, Geneva  
Ms Vera SKVORTSOVA, Head, Section of Export and Import Structure Study, Department of Foreign Trade Economics, Ministry of Foreign Affairs  
Mr. Anton KUDASOV, First Secretary, Department of Multilateral Economic Organizations, Ministry of Foreign Affairs  
Ms. Tamara KHARASHUN, Second Secretary, Permanent Mission, Geneva

**BELGIQUE**

M. Paul FRIX, DGCI, Ministère des Affaires étrangères, du Commerce extérieur et de la Coopération au développement

**BENIN**

M. Daniel ATTLOU G.C., Directeur du Contentieux et des Affaires juridiques, Direction générale de l'OPT Cotonou  
M. Timothee ADJIGBE, Directeur d'Exploitation Commerciale des Télécommunications, OPT Benin

**BOLIVIE**

Sr. Juan Ricardo GALINDO, Responsable de Comercio Electrónico, Ministerio de Comercio Exterior  
Sr. René BUSTILLO PORTOCARRERO, Ingeniero

## BRESIL

Mr. Zuhair WARWAR, Special Assistant of Scientific, Technical and Technological Cooperation, Ministry of External Relations

## BRUNEI DARUSSALAM

Mr. Pg. Kasmirhan bin Pg. Haji TAHIR, Deputy Senior Counsel

## BURKINA FASO

Mme Rouguiyatou CISSE, Chef, Service de l'Assistance aux Entreprises

## CAMEROUN

M. Léopold-Noël BOUMSONG, Chef, Division des Affaires juridiques et du Contentieux par intérim et membre de la Commission Nationale de l'Organisation pour l'Harmonisation du Droit des Affaires en Afrique (OHADA)  
M. Raphael OWONA ETENDE, Premier Secrétaire, Mission Permanente, Genève

## CANADA

Mrs. Joan REMSU, Senior Counsel, Public Law Policy Section, Electronic Commerce, Department of Justice.  
Mrs. Karen McCARTHY, Policy Officer, Permanent Mission, Geneva

## CAP-VERT

M. Oumar DIALLO, Technicien Supérieur du Cabinet d'Etudes, de Législation et de Documentation, Ministère de la Justice et de l'Administration Interne

## CHILI

Sr. Juan PINO VÁSQUEZ, Responsable del Comercio electrónico, Departamento de Servicios, Inversiones y Transporte Aéreo, Dirección General de Relaciones Económicas Internacionales, Ministerio de Relaciones Exteriores

## CHINE

Ms. Ling SONG, Director, Informatization Promotion Department (State Informatization Office) Information Industry Ministry  
Mr. Tao ZHOU, Department of Treaty and Law, Ministry of Foreign Trade and Economic Cooperation

## COLOMBIE

Sra. Martha Olga JENSEN MOSQUERA, Directora de Información Comercial de PROEXPORT COLOMBIA

## COSTA RICA

S.E. Sra. Nora RUIZ de ANGULO, Embajador, Representante Permanente, Ginebra  
Sr. Sergio CORELLA, Ministro Consejero, Misión Permanente, Ginebra  
Mlle Laura DACHNER, Consejera, Misión Permanente, Ginebra

## COTE D'IVOIRE

M. Beugre LOWA, Chef du Service, Direction des Organisations du Commerce international et régional, Ministère de la Promotion du Commerce extérieur  
Mme Marie GOSSET, Conseiller, Mission permanente, Genève  
M. Jérôme Klôh WEYA, Conseiller, Mission permanente, Genève

CUBA

Sra. Belsis LLORENTE, Ministerio de Comercio Exterior

DANEMARK

Mr. Albert V.M. WRIGHT, Minister Counsellor, Permanent Mission, Geneva

DJIBOUTI

Mme Roda Daher NOUR, Conseillère juridique, Ministère du Commerce

EGYPTE

Mr. Farouk MALASH, Arab Academy for Science and Technology and Maritime  
Transports

Mr. Sherif KAMEL, Third Secretary, Permanent Mission, Geneva

Mr. Abdel-Wahed MAHER, First Assistant, Ministry of Justice and Deputy chief  
of Court of Cassation

ESPAGNE

Sra. Maria Amelia GUZMAN MARTINEZ-VALLS, Consejero Comercial, Misión  
Permanente, Ginebra

ETHIOPIE

Mrs. Woishet TADESSE, First Secretary, Permanent Mission, Geneva

FEDERATION DE RUSSIE

Mr. Jouri P. KOCHEVOI, First Secretary, Permanent Mission, Geneva

FINLANDE

Mr. Mika PURRA, Attaché, Ministry of Foreign Affairs

FRANCE

M. Bernard STOVEN, Secrétaire général de SIMPROFRANCE

M. Philippe MERLIN, Premier Secrétaire, Mission permanente, Genève

GABON

M. Patrick MALEKOU, Conseiller, Mission permanente, Genève

GHANA

Mr. Kwame Ntim DONKOH, Senior Commercial Officer, Ministry of Trade and  
Industry

GUATEMALA

Sr. Ruben MORALES, Subdirector de Negociaciones Comerciales Internacionales

Sr. Marco Tulio Molina TEJEDA, Dirección de Negociaciones Comerciales  
Internacionales, Ministerio de Economía

Sr. José Carlos GARCIA, Dirección de Política Comercial Externa, Secretaría  
del Tratado de Integración Económica Centroamericana

Sra. Lizzie MEDRANO, Delegata de WTO

Sra Beatrîz MENDEZ, Tercer Secretaria, Misión Permanente, Ginebra

GUINEE

M. Ansoumane BERETE, Chef, Division des Politiques et Accords Commerciaux

## HONDURAS

Sr. Hérrnan ERAZO, Subsecretario de Integración, Económica y Comercio Exterior  
Sra. Anabel LAGOS BONILLA, Gerente Administrativo

## HONGRIE

Mr. Iván RADÓ, Senior Counsellor, Legal Affairs Department, Ministry of  
Economic Affairs

## INDE

Mr. Tahseen Ahmad KHAN, Senior Technical Director, National Informatic Centre  
Ms. Homai SAHA, Minister (Economic), Permanent Mission, Geneva

## INDONESIE

Mr. Sugeng RAHARDJO, Economic Counsellor, Permanent Mission, Geneva  
Mrs Virna Kiara MAYERFAS, First Secretary, Permanent Mission, Geneva

## IRAN (REPUBLIQUE ISLAMIQUE D')

Mr. S. Jalal ALABI, Second Secretary, Permanent Mission, Geneva

## ITALIE

M. Arnaldo ABETI, Conseiller Commercial, Mission Permanente, Genève  
Mr. Stelio VENCESLAI, Ministère de l'Industrie  
Mme Carmela NICISIA, Ministère du Commerce extérieur  
M. Raffaele LANGELLA, Deuxième Secrétaire, Mission Permanente, Genève

## JAPON

Ms. Yuki DAIJO, Specialized Assistant, Permanent Mission, Geneva

## LESOTHO

Ms. Likonelo LEBONE, Legal Officer, Ministry of Trade and Industry

## MADAGASCAR

M. Phabien EDAFE, Conseiller, Mission permanente, Genève

## MALAISIE

Mr. Hamzah HASNUDIN, Deputy Permanent Representative, Geneva

## MALTE

Mr. Franco BONDIN, Senior Counsel for the Republic, Office of the Attorney  
General

## MAROC

M. Thami EL OUZZANI, Chargé du dossier Commerce électronique, Direction des  
Relations Commerciales Internationales  
M. Abderrazak MAZINI, Chef, Département Juridique

## MAURICE

Mr. Asraf CAUNHYE, Acting Parliamentary Counsel  
Mr. Peter C. COLIMALAY, Company Secretary, Mauritius Telecom  
Mr. Bewnack ABACOUSNAC, Research Officer, National Computer Board

MEXIQUE

Sr. Tomás DIAZ, Segundo Secretario, Misión Permanente, Ginebra

MOZAMBIQUE

Mr. Salvador NAMBURETE, Permanent Mission, Geneva  
Mr. Salomão André NHANTUMBO, Senior Official, Trade Relations, Ministry of Industry, Commerce and Tourism

NEPAL

Mr. Bijaya Krishna SHRESTHA, President, Computer Association of Nepal

NICARAGUA

Sr. Roberto QUINTANA, Director de Políticas de Fomento a las Pequeñas y Medianas Empresas, Ministerio de Fomento, Industria y Comercio

NIGER

M. SOULE SALIFOU, Directeur, Recherche scientifique et innovation technique, Ministère de l'Enseignement supérieur de la recherche et de la technologie

PAKISTAN

Mr. Syed Masood ALAM RIZVI, Vice Chairman, Export Promotion Bureau

PAYS-BAS

Mr. J. DE MOL, First Secretary, Permanent Mission, Geneva

PEROU

Sr. Alfonso ALVAREZ CALDERÓN YRIGOYEN, Presidente del Comité Gestor  
Sr. Luis CASTRO, Segundo Secretario, Misión Permanente, Ginebra

PHILIPPINES

Mrs. Emma E. HIZON, Director, Management Information Service, Department of Transportation and Communications  
Mrs. Ma. Angelina M. Sta. CATALINA, First Secretary, Permanent Mission, Geneva

REPUBLIQUE DEMOCRATIQUE DU CONGO

M. KATALA NGANDU, Chef, Division Informatique et Organisation, Secrétariat général du Commerce

REPUBLIQUE DEMOCRATIQUE POPULAIRE LAO

M. Vannakone VONGSOUTHVI, Chambre de Commerce et d'Industrie

REPUBLIQUE DOMINICAINE

S.E. Sr. Federico Alberto CUELLO, Embajador, Representante Permanente, Ginebra  
Sr. José RIVAS TAVAREZ, Primer Secretario, Misión Permanente, Ginebra

REPUBLIQUE TCHEQUE

Mrs. Jitka URBANOVA, Office for the State Information System  
Mrs. Marta KRAUSOVA, Ministry of Finance

REPUBLIQUE POPULAIRE DEMOCRATIQUE DE COREE

Mr. Chol SO, First Secretary, Permanent Mission, Geneva

REPUBLIQUE-UNIE DE TANZANIE

Ms. Mary Anita NGOWI, Legal Expert, Ministry of Communications and Transport  
Mr. Frederick WEREMA, Head, Commercial Unit, Directorate of Civil and  
International Law, Ministry of Justice and Constitutional Affairs

ROUMANIE

M. Florin TARABUTA, Expert, Trade Point, Centre Roumain du Commerce extérieur

ROYAUME-UNI DE GRANDE-BRETAGNE ET D'IRLANDE DU NORD

Mrs. V. IMBER, Department of International Development  
Mr. I.S. DANSON, Permanent Mission, Geneva  
Mr. E.G. MacALEESE, Department of Trade and Industry

SAINTE-LUCIE

Mrs. Elma Gene ISAAC, Senior Foreign Service Officer, Ministry of Foreign  
Affairs and International Trade

SIERRA LEONE

Mrs. V. ELLIOT, Senior Trade Officer, Ministry of Trade, Industry and  
Transport

SINGAPOUR

Mr. See Kiat THO, Associate Professor, Senior Partner, Tan Peng Chin and  
Partners Advocats and Solicitors

SLOVAQUIE

Ms. Zuzana CHRENCIKOVA, Official Executive, OECD and International  
Organizations Department, Ministry of Economy

SOUDAN

Mr. Kamil Mohamed OSMAN YASIEN, Manager COZAH Investment Eng. and Services  
Company Limited

SRI LANKA

Mrs. Gothami INDIKADAHENA, First Secretary, Permanent Mission, Geneva

SUISSE

Ms Rahel EGGER, State Secretariat of Economic Affairs, International Services  
Section  
M. Patrick PARDO, Conseiller, Mission permanente, Genève

TCHAD

Mme Ehra GNADANG, Inspectrice d'Administration générale, Direction du  
Commerce

THAILANDE

Mr. Itichit PATAMASIRIWAT, Senior Industrial Technical Officer, Ministry of Industry  
Mr. Gritsana CHANGGOM, Project Manager, National Electronics and Computer Technology Centre, Ministry of Science, Technology and Environment  
Mr. Sittipong TANYAPONGPRUCH, Judge, Deputy Secretary General, Office of the Judicial Affairs, Ministry of Justice

TRINITE-ET-TOBAGO

Mr. Finbar FLETCHER, Information Technology Adviser to the Ministry of Trade and Industry

TUNISIE

M. Ridha BEN SLAMA, Directeur informatique-CEPEX, Member CNCE  
M. Lazhar BANNOUR, Conseiller, Member CNCE  
M. Taoufik ROJBI, Inspecteur Central, Ministère des Communications  
M. Trabelsi ZOUHEIR, Directeur Général Adjoint Technique, Agence Tunisienne d'Internet  
Mme Rafla MRABET, Secrétaire des Affaires étrangères, Mission permanente, Genève

TURQUIE

Mr. Siddik KAYA, Ministry of Trade and Industry  
Mr. Nilgün ALTINDAG, Deputy Director General

VENEZUELA

Sr. Oscar HERNANDEZ, Ministro Consejero, Misión Permanente, Ginebra  
Sr. Roberto HERNANDEZ, Experto, Venezuela Analitica  
Sr. Gustavo MUCI, Abogados y Asesores Tributarios Fernández, Romero-Muci & Briceño, firma asociada a Andersen Worldwide  
Sr. Miguel MENDOZA, Experto, Torrez Paz Araujo  
Sr. José Ovidio SALGUEIRO, Experto, Abogados Salgueiro & Asociados  
Sr. Juan Andrés AVELLAN, Experto  
Sr. Roberto HERNÁNDEZ MONTOYA

VIETNAM

Mr. To AN TOAN, Head, Trade Relations Policies, Economic Department, Ministry of Foreign Affairs  
Mr. Nguyen Manh THANG, Official-in-charge, Legal and social aspects of Electronic Commerce, Department of Electronic Commerce, Ministry of Trade

YEMEN

Mr. Mohamed Al-FOQUMI, First Secretary, Permanent Mission, Geneva

ZIMBABWE

Mrs. Ma-Lord MAKAYA, Manager, Trade Information Centre

**INTERGOVERNMENTAL ORGANIZATIONS**

CENTRE SUD

Mr. Branislav GOSOVIC, Officer-in-Charge, Geneva  
Mr. Rashid S. KAUKAB, Senior Consultant, Geneva



COMMUNAUTE EUROPEENNE

Commission

Mr. Richard SCHLECHTER

ORGANISATION ARABE DU TRAVAIL

Mr. Adnan EL TELAWI, Chef de la délégation, Genève

ORGANISATION DE LA CONFERENCE ISLAMIQUE

H.E. Mr. Nanguyalai S, TARZI, Permanent Observer, Geneva

Mr. Jafar OLIA, Deputy Permanent Observer, Deputy Permanent Observer, Geneva

ORGANISATION INTERNATIONALE DE POLICE CRIMINELLE

Mlle Sandrine CAPSALAS, Rédacteur juridique, Direction juridique du  
Secrétariat général

SECRETARIAT DU COMMONWEALTH

Mr. Ivan MBIRIMI, Chief Programme Officer, Economic Affairs Division

**SPECIALIZED AGENCIES AND RELATED ORGANIZATION**

BANQUE MONDIALE

Mr. Emmanuel FORESTIER, Manager, Telecommunications and Informatics

UNION INTERNATIONALE DES TELECOMMUNICATIONS

Mr. BOUSSAID, Policy Advisor

ORGANISATION MONDIALE DE LA PROPRIETE INTELLECTUELLE

Mr. Christopher GIBSON, Head, Electronic Commerce Section, Office of Legal  
and Organization Affairs

ORGANISATION DES NATIONS UNIES POUR LE DEVELOPPEMENT INDUSTRIEL

Ms. Elisabeth MERZ, Associate Liaison Officer, Office in Geneva

\* \* \* \*

ORGANISATION MONDIALE DU COMMERCE

Ms. Ingela NILSSON, Economic Affairs Officer, Development Division  
Mr. Abdel-Hamid MAMDOUH, Senior Counsellor

**UNITED NATIONS**

COMMISSION DES NATIONS UNIES POUR LE DROIT COMMERCIAL INTERNATIONAL

Mr. Renaud SORIEUL, Senior Legal Officer

COMMISSION ECONOMIQUE POUR L'EUROPE

Ms. Jean KUBLER, Economic Affairs Officer

**NON-GOVERNMENTAL ORGANIZATIONS**

General Category

FEDERATION MONDIALE DES ASSOCIATIONS POUR LES NATIONS UNIES

Mr. Marc WEYDERT, Permanent Representative, Geneva

INSTITUT MONDIAL DES CAISSES D'EPARGNE

Ms. Adriana ALVAREZ, Member of the Management Committee, European Savings Banks

**SPECIALLY INVITED**

Mr. Alan ASAY, Bolero Operations Limited

Mrs. Catherine BLOOMFIELD, Women's International Shipping and Trading Association (WISTA)

Ms. Karine FERREIRA, Webforce International

Ms. Marisol MELLET, United Towns Agency for North-South Cooperation

Ms. Alica NGO, Webforce International

Mr. G. REZZONICO, Head, Legal Department, KPMG Fides, Geneva